

DOSSIERS



PRATIQUE CLINIQUE

22

L'hypertension artérielle pulmonaire

LORSQUE LA VIE TIENT À UN FIL...

En quoi consiste l'HTA ? Comment l'infirmière peut-elle aider les personnes atteintes, en particulier celles qui reçoivent un traitement à l'époprosténol par perfusion intraveineuse continue à long terme ?

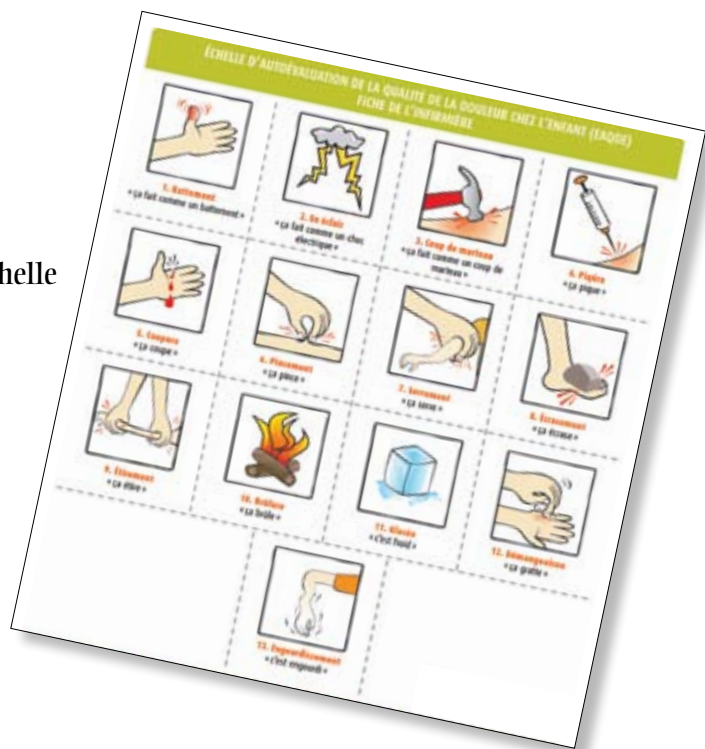
RECHERCHE

33

Soins pédiatriques

ÇA FAIT MAL !

Développement et validation de l'Échelle d'autoévaluation de la qualité de la douleur chez l'enfant au Centre mère-enfant du CHUL.



SANTÉ PUBLIQUE

42

Je passe le test

Opération RÉUSSIE de dépistage de la chlamydie dans des cégeps de Montréal.



SANTÉ MENTALE

29

La contribution des infirmières

Rôles de l'infirmière et de l'infirmière clinicienne spécialisée en santé mentale au sein des équipes multidisciplinaires de première ligne.

RUBRIQUES



EN BREF

- 6 **SIDIIEF** La santé des femmes
- 6 **AQISM** Une communauté de pratique en santé mentale
- 6 **Formation** Pharmacologie et pratique infirmière
- 7 **Prix Innovation clinique 3M** SAD en collaboration avec les infirmières auxiliaires
- 7 **Savoir collectif** Créer une organisation apprenante

ÉVÉNEMENT

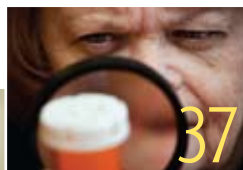
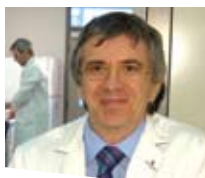
- 8 **Colloque régional des cliniques-réseau de la région de Québec**
Organisation des soins de 1^{re} ligne

10 REVUE@OIIQ.ORG

- 11 **Errata** Symposium en télénursing

RENCONTRE

- 13 **D^r Richard Béliveau**
Repousser le cancer



SURVOL

- 15 **Hygiène des mains et grippe**
Savon ou produit à base d'alcool ?
- 16 **Le syndrome de la classe économique**
Une méta-analyse évalue le risque de thromboembolie veineuse
- 18 **Du lait écrémé et de l'eau**
Pour combattre la goutte !
- 19 **Quel est son nom déjà ?**
Le « manque du nom propre » dans le déclin de la mémoire



- 21 **Irrigation nasale quotidienne avec une solution saline :**
Déconseillée à long terme

27 SOINS DE PLAIES

Les hydrogels amorphes
Un produit polyvalent qu'il faut bien connaître

MYTHES ET RÉALITÉS

Connaissez-vous la CEPI ?

- 28 Questions
- 46 Réponses

PHARMACOVIGILANCE

- 37 **La polymédication chez la personne âgée**
Reconnaître les effets secondaires
- 40 **Les inhibiteurs de la pompe à protons :**
antiulcéreux ou antiagrégants plaquettaires ?
- 41 **Migraine aiguë** *Un traitement maintenant indiqué pour les adolescents*

SANTÉ FINANCIÈRE

- 48 **Maîtriser l'abc du placement**
L'effet du temps sur le risque de perte de capital

47 LISTE DES ANNONCEURS



Perspective infirmière

PRÉSIDENTE OIIQ
Gyslaine Desrosiers

DIRECTRICE DES SERVICES AUX CLIENTÈLES
ET DES COMMUNICATIONS
Sylvie Marier

RÉDACTRICE EN CHEF
Lyse Savard

SECRÉTAIRE DE RÉDACTION
Marlène Lavoie

COORDONNATRICE DE PRODUCTION
Liette Vincent

CONSULTANTE SOINS INFIRMIERS
Céline Thibault

DIRECTEUR ARTISTIQUE
gaétanvenne.ca

REVUE@OIIQ.ORG

► TÉLÉPHONE : 514 935-2501
► TÉLÉCOPIEUR : 514 935-2055

COLLABORATEURS > Marie-Hélène Audet, Dalila Benhabrou-Brun, Sylvie Berthiaume, Joël Brodeur, Josée Descôteaux, Francine Fiore, Claudia Gagnon, Johanne Houde, Elysabeth Lacombe, France Laflamme, Nancy Leblanc, Isabelle Lebrasseur, Martine Maillé, Geneviève McCready, Jérôme Ouellet, Nathalie Paquette, Guy Sabourin, Diane St-Cyr

PAGE COUVERTURE > Direction artistique : Jeffrey Bavaria > Photos : © Dtguy/Dreamstime.com et © Sebastian-Julian/iStockphoto

POLITIQUE ÉDITORIALE > *Perspective infirmière* est publiée six fois par année par l'Ordre des infirmières et infirmiers du Québec (OIIQ). La revue couvre l'actualité en pratique et en sciences infirmières. Les opinions et points de vue exprimés n'engagent que leurs auteurs. L'acceptation et la publication d'annonces publicitaires ne signifient pas l'entérinement par l'OIIQ des produits ou services annoncés. Aucune reproduction n'est permise sans autorisation. Afin de faciliter la lecture des textes, *Perspective infirmière*, de façon générale, utilise le terme « infirmière ». Il est entendu que cette désignation n'est nullement restrictive et englobe les infirmiers. L'éditeur tient à préciser que cela ne constitue en aucune façon une négation des privilèges et des droits des infirmiers du Québec.

PUBLICITÉ > **Communications Publi-Services inc.**, 43, avenue Filion, Saint-Sauveur (Québec) J0R 1R0
Jean Thibault, président > Jacques Galarnreau, représentant publicitaire, tél. : 450 227-8414, poste 309,
télééc. : 450 227-8995 > jgalarnreau@publi-services.com

ABONNEMENT > Sylvie Roy-Eychene > Tél. : 514 935-2501 ou 1 800 363-6048 > Téléc. : 514 935-3770 > www.oiiq.org

TARIFS pour 1 an : Canada : 15,99 \$ taxes applicables comprises, Autres pays : 73 \$ > Payable par carte de crédit, chèque ou mandat-poste émis et adressé à l'Ordre des infirmières et infirmiers du Québec. Les membres de l'OIIQ, les étudiantes immatriculées ayant terminé leur première année d'études et les personnes inscrites au «Programme Appartenance» reçoivent un abonnement.

DIFFUSION > 78 751 copies – CCAB/BPA : mars 2010

DÉPÔT LÉGAL 2010 > Bibliothèque nationale du Québec > Bibliothèque nationale du Canada : ISSN 1708-1890
Répertorié dans *Repère*, *PubMed*, *Cinahl* et *BOSP PASCAL*

Convention de la Poste-publications N° 40062569 > N° d'enregistrement 9790 > Parution : mai 2010



10% RECYCLÉ